



[www.philips.com/Avent](http://www.philips.com/Avent)

USA/ E.-U.A.:  
Manufactured for/  
fabriqué pour:  
Philips Personal Health  
a division of/une division de  
Philips North America LLC,  
P.O. Box 10313,  
Stamford, CT 06904

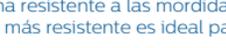
Canada:  
Imported by/Importé par:  
Philips Electronics Ltd./  
Philips Electronique Ltée  
281 Hillmount Road,  
Markham, ON L6C 2S3

Trademarks owned by the Philips Group.  
Les marques de commerce sont la  
propriété du Groupe Philips.

©2017 Koninklijke Philips N.V.  
All rights reserved / Tout droits réservés.



**EN** Instruction leaflet  
**ES** Folleto de instrucciones  
**FR** Feuillet d'instructions



para un flujo de 0m, 0m+, 1m+, 3m+, 6m+ y flujo variable (I/II/III). (0) La tetina para 0m se puede usar desde el primer día. Tetina de silicona extra suave y es el nivel de flujo más bajo disponible. Ideal para los bebés recién nacidos y lactantes de todas las edades. El número 0 aparece en la tetina. (1) La tetina de 0m+ tiene una tetina de silicona extra suave. Ideal para los bebés recién nacidos y lactantes de todas las edades. El número 1 aparece en la tetina. (2) La tetina de 1m+ tiene una tetina de silicona extra suave. Es ideal para bebés lactantes de todas las edades. El número 2 aparece en la tetina. (3) La tetina de 3m+ tiene una tetina de silicona extra suave. Para los bebés que toman biberón de 3 meses o más grandes. El número 3 aparece en la tetina. (4) La tetina de 6m+ tiene una tetina de silicona resistente a las mordidas. La tetina más resistente es ideal para los

bebés que toman biberón de 6 meses o más grandes. El número 4 aparece en la tetina. Flujo variable (I/II/III): tiene una tetina de silicona resistente a las mordidas. La tetina más resistente con un nivel de flujo ajustable para la comodidad de los bebés es ideal para los bebés que toman biberón de 3 meses o más grandes. La tetina tiene una ranura en la punta para el flujo y las marcas I, II, III en los bordes. **Nota:** Cada bebé es único y sus necesidades individuales pueden variar de la descripción de los niveles de flujo.

**Compatibilidad**  
- Las tetinas de repuesto están disponibles por separado. Asegúrese de usar la tetina con el nivel de flujo correcto cuando alimente a su bebé (ver „Escoger la tetina correcta para su bebé“). También asegúrese de escoger la tetina correcta que corresponda al anillo de rosca correcto del biberón. las tetinas de la línea anticólicos de Philips solo se ajustan a los anillos de rosca de la línea de flujo anticólicos de Philips y las tetinas Natural de Philips solo se ajustan a los anillos de rosca Natural de Philips.

- Para localizar a un distribuidor o comprar biberones de repuesto, tetinas o cualquier producto para bebé Avent de Philips visite nuestro sitio web en [www.philips.com/avent](http://www.philips.com/avent)  
- Cuando use el esterilizador Avent de Philips, consulte en el sitio web cómo colocar el biberón Natural.  
- La alta calidad del biberón de plástico Natural es compatible con casi todos los extractores de leche, boquillas, discos de sellado y tapas de tazas Avent de Philips.  
- El biberón de vidrio Natural es compatible con los extractores de leche y los discos de sellado Avent de Philips. Por razones de seguridad,

no se recomienda usar los biberones de vidrio Natural con agarraderas, tapas de taza y boquillas. Si el biberón se cae, puede romperse.  
- Para obtener más información acerca de los materiales utilizados para los biberones Philips: [www.philips.com/avent](http://www.philips.com/avent)  
**Asistencia**  
Si necesita información o asistencia, visite [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)  
**FR Pour la sécurité et la santé de votre enfant**  
**Avvertissement!**  
- Veuillez à ce que ce produit soit toujours utilisé sous la supervision d'un adulte.  
- Ne vous servez jamais des tétines comme de sucs, afin d'éviter tout risque d'étouffement.

- L'aspiration continue et prolongée de liquides peut abîmer les dents.  
- Vérifiez toujours la température des aliments avant de nourrir votre enfant.  
- Il n'est pas recommandé d'utiliser un four à micro-ondes pour réchauffer les aliments ou les boissons de bébé. Les micro-ondes pourraient modifier la qualité des aliments ou des boissons, détruire des nutriments précieux et produire des portions de nourriture ou de boissons beaucoup plus chaudes que d'autres. Par conséquent, prenez des précautions supplémentaires si vous réchauffez les aliments dans un four à micro-ondes.  
- Lorsque vous réchauffez du liquide ou des aliments au four à micro-ondes, veuillez ne placer que le récipient sans bague de serrage, tétine ou capuchon. Veuillez à toujours mélanger la nourriture réchauffée afin de répartir la chaleur de façon homogène et vérifiez qu'elle n'est pas trop chaude avant de la servir à votre bébé.

- Rangez toutes les pièces non utilisées hors de portée des enfants.  
- Ne laissez pas des enfants jouer avec les petites pièces ni marcher ou courir avec un biberon ou un gobelet dans les mains.  
- Ne placez pas l'appareil dans un four chaud.  
- Les boissons autres que le lait et l'eau (jus de fruits ou boissons aromatisées sucrées par exemple) ne sont pas recommandées. Si vous en donnez à votre enfant, veuillez à ce qu'elles soient bien diluées et à ce qu'il ne les sirote pas pendant une période prolongée.  
- Vous pouvez conserver le lait maternel extrait dans les pots ou des biberons stérilisés Philips Avent jusqu'à 48 heures au réfrigérateur (pas dans la porte), ou jusqu'à 3 mois au congélateur. Ne recongelez jamais

du lait maternel décongelé et ne mélangez jamais de lait maternel frais à du congelé.  
- Jetez toujours le lait restant à la fin d'une tétée.  
- N'utilisez pas de produits de nettoyage abrasifs ou antibactériens. Ne posez aucune pièce directement sur une surface nettoyée à l'aide de produits antibactériens.  
- La stérilisation et les températures élevées peuvent modifier les propriétés des matières plastiques. Cela peut compliquer l'utilisation du capuchon.  
- Inspectez le produit avant chaque utilisation en tirant la tétine d'allaitement dans tous les sens. Jetez toute pièce au moindre signe de dommage ou d'usure.  
- Ne modifiez pas le produit ou les pièces. Vous risqueriez d'entraîner un mauvais fonctionnement du produit.

**Tétine**  
- Pour des questions d'hygiène, nous vous recommandons de remplacer les tétines au bout de 3 mois.  
- Conservez les tétines dans un endroit sec et fermé.  
- Ne conservez pas la tétine d'allaitement dans un endroit chaud ou directement exposé à la lumière du soleil et ne la laissez pas dans un liquide désinfectant (« solution de stérilisation ») au-delà de la durée recommandée, car cela pourrait l'endommager.  
**Assemblage**  
Lorsque vous assemblez les éléments du biberon, veillez à placer correctement le capuchon à la verticale sur le biberon de sorte que la tétine soit bien droite (référez-vous à l'image pour plus de détails). Pour retirer le capuchon, recouvrez-le à l'aide de votre main en positionnant votre pouce sur l'alvéole. Il est plus facile d'assembler la tétine si vous la déplacez progressivement vers le haut en la tortillant plutôt que de la tirer en ligne droite. Assurez-vous que sa partie inférieure est parfaitement jointe à la bague de serrage.

**Nettoyage**  
- Nettoyez toutes les pièces avant chaque utilisation.  
- Après chaque utilisation, démontez le biberon et lavez-en toutes les composantes avec de l'eau et du savon, puis rincez-les abondamment. Stérilisez-le à l'aide d'un stérilisateur Philips Avent ou en le faisant bouillir pendant cinq minutes. Veillez à vous laver soigneusement les mains et assurez-vous que les surfaces sont propres avant de toucher les pièces stérilisées.  
- Une concentration excessive de détergent pourrait provoquer des fissures dans les composants plastiques. Remplacez immédiatement tout élément fissuré.  
- Lavable au lave-vaisselle. Les colorants alimentaires peuvent tacher les pièces.

**Biberon naturel en verre**  
Les biberons en verre peuvent se briser. Ne vous servez pas d'un accessoire en métal pour en mélanger le contenu ni pour les nettoyer, car vous risqueriez d'endommager la paroi interne. Avant chaque utilisation, inspectez le biberon et recherchez d'éventuels bords saillants ou petits morceaux de verre à l'intérieur. Si vous repérez des fissures ou des morceaux de verre dans le biberon, ne vous en servez pas. Ne laissez pas votre bébé se servir de ce biberon sans supervision. N'utilisez pas de poignées avec des biberons en verre. L'usure prolongée ou la formation d'égratignures peuvent entraîner une rupture.  
**Choix de la tétine adaptée à votre bébé**  
Les tétines Philips Avent proposent différents débits afin d'aider votre bébé à boire. Au fil du temps, vous pouvez changer la tétine afin de répondre aux besoins de votre bébé. Sur les côtés

des tétines Philips Avent apparaît un chiffre indiquant le débit (référez-vous à l'image). Veillez à utiliser une tétine adaptée à votre bébé lorsque vous le nourrissez. Utilisez un débit plus faible si votre bébé s'étouffe, si du lait s'écoule ou si vous ne parvenez pas à régler la vitesse d'écoulement du lait. Utilisez un débit plus élevé si votre bébé s'endort pendant l'allaitement, s'il s'énerve ou si l'allaitement dure trop longtemps. Les tétines Philips Avent peuvent être utilisées sur les biberons d'allaitement Philips Avent Natural et sur les pots de conservation Philips Avent. Les tétines sont disponibles pour les âges suivants : (1) La tétine destinée aux enfants de 0 mois et plus est une tétine en silicone extrêmement souple. Parfaitement adaptée pour les nouveau-nés et les enfants allaités de tout âge. Le chiffre 0 est indiqué. (2) La tétine destinée aux enfants de 1 mois et plus est une tétine en silicone extrêmement souple. Parfaitement adaptée pour les enfants allaités de tout âge. Le chiffre 2 est indiqué. (3) La tétine destinée aux enfants de 3 mois et plus est une tétine en silicone extrêmement souple. Adaptée pour les enfants nourris au biberon âgés de 3 mois et plus. Le chiffre 3 est indiqué. (4) La tétine destinée aux enfants de 6 mois et plus est une tétine en silicone résistante aux mordillements. Cette tétine plus robuste s'avère parfaitement adaptée pour les enfants nourris au biberon âgés de 6 mois et plus. Le chiffre 4 est indiqué.

(I/II/III) La tétine à débit variable : est une tétine en silicone résistante aux mordillements. Équipée d'un débit réglable pour répondre aux besoins de bébé, cette tétine plus robuste s'avère parfaitement adaptée pour les enfants nourris au biberon âgés de 3 mois et plus. Le dessus de la tétine est doté d'une fente et les marques I, II et III apparaissent sur les bords de la tétine. **Remarque :** Chaque bébé est unique. C'est pourquoi leurs besoins individuels peuvent varier par rapport aux débits généralement définis en fonction de l'âge.  
**Compatibilité**  
- Des tétines de rechange sont disponibles séparément. Assurez-vous d'utiliser une tétine au débit approprié pour nourrir votre bébé (consultez « Choix de la tétine adaptée à votre bébé »). Assurez-vous également de choisir la tétine

qui correspond à la bague de serrage de votre biberon : les tétines de la gamme anticólicos de Philips ne conviennent qu'aux bagues de serrage de la gamme anticólicos de Philips, et les tétines de la gamme Natural de Philips ne conviennent qu'aux bagues de serrage de la gamme Natural de Philips.  
- Pour trouver un détaillant ou acheter des biberons ou des tétines de remplacement ou tout produit pour bébé Philips Avent, consultez notre site Web [www.philips.com/avent](http://www.philips.com/avent)  
- Si vous vous servez d'un stérilisateur Philips Avent, prenez le temps de consulter le site Web avant d'y placer des biberons.  
- Les biberons en plastique de haute qualité sont compatibles avec la majorité des tire-lait, bords verseurs, disques d'étanchéité et couvercles Philips Avent.

- Les biberons Natural en verre sont compatibles avec les tire-lait et les disques d'étanchéité Philips Avent. Pour des raisons de sécurité, il est déconseillé d'ajouter des poignées, des bords verseurs et des couvercles sur des biberons Natural, car en cas de chute ces biberons peuvent se briser.  
- Pour plus d'informations au sujet des matériaux utilisés pour les biberons Philips : [www.philips.com/avent](http://www.philips.com/avent)  
**Assistance**  
Pour obtenir plus d'informations ou de l'assistance, visitez notre site : [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

